

Znovu objevený příběh Karlína

Datum 13.8.2026
Subjekt Městská část Praha 8
Region Česká republika - Hlavní město Praha
Kategorie Nemovitosti, Kultura, Města a obce

Industriální artefakt, který ležel více než sto let zasypaný pod zemí, po letech získal nový život. Včera se historický odlitek parního stroje vrátil do Karlína jako umělecké dílo ve veřejném prostoru.

Při výkopových pracích pro základy administrativního projektu Perner Karlín Offices odkryli stavbaři nečekaný nález – masivní litinový odlitek skříně válce parního stroje nebo kompresoru. Odborné zkoumání potvrdilo, že pochází z produkce někdejšího závodu Breitfeld & Daněk, z něhož později vzniklo ČKD. Právě tento podnik patřil na přelomu 19. a 20. století mezi nejvýznamnější výrobce parních strojů v Rakousku-Uhersku a významně spoluvytvářel průmyslovou identitu Karlína.

Odlitek prošel odbornou identifikací s využitím archivních materiálů Národního technického muzea. Namísto uložení do depozitáře nebo likvidace rozhodl zachovat jej v místě nálezů a dát mu druhý život: bude jako unikátní výtvarný solitér připomínat industriální historii lokality v kontrastu se současnou proměnou.

Slavnostní odhalení uměleckého díla proběhlo včera v Karlíně za účasti Petra Pujmana, ředitele KKCG, Adama Zvady, ředitele Scott.Weber Workspace, starosty Prahy 8 Ondřeje Grose, místostarosty Prahy 8 Radomíra Nepila, radní Prahy 8 pro kulturu Jany Solomonové a akademického sochaře Pavla Filipa.

„Kopání stavební jámy v Pernerově ulici bylo svého času docela dramatické – našly se tu ostatky téměř tisícovky francouzských vojáků z napoleonských válek. Když mi tedy zavolali, že se zase něco vykopalo, měl jsem obrovskou radost, že tentokrát nejde o další kostru, ale o pořádný kus starého stroje. Společně s investorem jsme se rozhodli, že ho zachováme a vrátíme Karlínu jako připomínku jeho slavné průmyslové historie. Myslím, že Karlínu opravdu sluší. A díky patří i osvětlenému investorovi KKCG,“ řekl při odhalování uměleckého díla místostarosta Prahy 8 Radomír Nepil.

„Místo aby tento svědek průmyslové historie Karlína skončil ve šrotu, dostal nový život. Karlín býval jedním z nejvýznamnějších průmyslových center Prahy. Dnes je moderní a výstavní čtvrtí, ale na jeho minulost bychom zapomínat neměli. Právě toto dílo hezky ukazuje, že nová výstavba nemusí historii vymazat – může ji objevit, zachovat a dát jí úplně nový význam,“ dodal starosta Ondřej Gros.

„Karlín je velmi historická čtvrt, nicméně za poslední roky prošla neuvěřitelnou proměnou, co se týká moderní architektury a myslím si, že tato čtvrt si velmi zaslouží nové umělecké dílo, které zde má přesně své místo díky propojení Karlína s historií,“ tvrdí se radní Jana Solomonová.

Technický objekt jako současné umělecké dílo

Historický odlitek se stal základem nového uměleckého objektu akademického sochaře Pavla Filipa. Původní těleso o hmotnosti přibližně deseti tun doplnil autor barevnými výtvarnými prvky, novými přírubami a symbolickými strojními komponentami, které rozvíjejí jeho původní technickou funkci do výtvarné roviny. Vnitřní nasvícení zvýrazňuje strukturu odlitku i nově vložené prvky, zatímco litinový

povrch zůstává záměrně bez konzervace a bude přirozeně stárnout působením počasí.

Výsledkem je umělecké dílo, které vrací fragment z éry páry zpět do veřejného prostoru jen několik metrů od místa, kde před více než sto lety vznikl. Připomíná nám, že historie nemusí být ukrytá za zdmi muzeí, ale může zůstat přirozenou součástí města a jeho každodenního života. Významná historická industriální památka bude připomínat dobu rozmachu strojírenství s českými kořeny umístěnou ve veřejném prostoru v parku v Karlíně, kde dnes stojí PernerKarlín Offices.

PernerKarlín Offices

PernerKarlín Offices vznikl na místě bývalého brownfieldu jako moderní administrativní komplex s přibližně 9 300 m² kancelářských a 700 m² obchodních ploch ve standardu AAA. Projekt byl navržen s důrazem na kvalitní architekturu, udržitelnost, moderní technologie a zdravé pracovní prostředí. Nájemcům slouží od roku 2025. Mezi hlavní nájemce nyní patří Scott.Weber Workspace.

Budovy stojí v rychle se rozvíjející části Karlína s výbornou dopravní dostupností, širokou nabídkou služeb i kvalitním veřejným prostorem. Nabízí tak nejen komfortní pracovní prostředí, ale i inspiraci pro každodenní život. Jeho součástí je nyní i nedávno odhalené výtvarné dílo na půdorysu industriálního artefaktu.

Kancelářský projekt PERNERKARLÍN vznikl pod vedením COOPERA Development, společnosti vytvořené spojením dvou silných hráčů na českém realitním trhu: KKCG Real Estate Group a Alma Development.

Více informací naleznete na: pernerkarlin.cz

Nejdůležitější fakta:

- Artefakt: odlitek skříně válce historického parního stroje nebo kompresoru
- Původ: závod Breitfeld & Daněk (později ČKD)
- Stáří: konec 19. až začátek 20. století
- Hmotnost: cca 10 tun
- Autor uměleckého zpracování: akademický sochař Pavel Filip
- Místo instalace: Perner Karlín Offices, Praha 8 – Karlín
- Investor: Coopera Development (KKCG Real Estate Group × Alma Development)

Dostávejte aktuality na váš e-mail.

Každý den zasíláme všechny novinky z webu v jedné přehledné zprávě.

<https://www.praha8.cz/Znovu-objeveny-pribeh-Karlina.html>